

Ἰωάννου Β

Ὁ πρεσβύτερος ἐκλεκτῇ¹ κυρίᾳ² καὶ τοῖς τέκνοις αὐτῆς, οὓς ἐγὼ ἀγαπῶ ἐν **1**
ἀληθείᾳ, καὶ οὐκ ἐγὼ μόνος,³ ἀλλὰ καὶ πάντες οἱ ἐγνωκότες τὴν ἀλήθειαν, διὰ **2**
τὴν ἀλήθειαν τὴν μένουσαν ἐν ἡμῖν, καὶ μεθ' ἡμῶν ἔσται εἰς τὸν αἰῶνα· ἔσται **3**
μεθ' ἡμῶν χάρις, ἔλεος,⁴ εἰρήνη παρὰ θεοῦ πατρός, καὶ παρὰ κυρίου Ἰησοῦ
χριστοῦ τοῦ υἱοῦ τοῦ πατρός, ἐν ἀληθείᾳ καὶ ἀγάπῃ.

Ἐχάρην λίαν⁵ ὅτι εὑρηκα ἐκ τῶν τέκνων σου περιπατοῦντας ἐν ἀληθείᾳ, καθὼς **4**
ἐντολὴν ἐλάβομεν παρὰ τοῦ πατρός. Καὶ νῦν ἐρωτῶ σε, κυρία,² οὐχ ὡς ἐντολὴν **5**
γράφων σοι καινὴν,⁶ ἀλλὰ ἣν εἶχομεν ἀπ' ἀρχῆς, ἵνα ἀγαπῶμεν ἀλλήλους. Καὶ **6**
αὕτη ἐστὶν ἡ ἀγάπη, ἵνα περιπατῶμεν κατὰ τὰς ἐντολὰς αὐτοῦ. Αὕτη ἐστὶν ἡ
ἐντολή, καθὼς ἠκούσατε ἀπ' ἀρχῆς, ἵνα ἐν αὐτῇ περιπατῆτε. Ὅτι πολλοὶ **7**

¹ ἐκλεκτός, chosen, elect. ² κυρία, ας, ἡ, lady, mistress. ³ μόνος, only, alone. ⁴ ἔλεος, ους, ό, pity, mercy. ⁵ λίαν, greatly, very. ⁶ καινός, new, fresh.

πλάνοι¹ εἰσῆλθον εἰς τὸν κόσμον, οἱ μὴ ὁμολογοῦντες² Ἰησοῦν χριστὸν
ἐρχόμενον ἐν σαρκί. Οὗτός ἐστιν ὁ πλάνος¹ καὶ ὁ ἀντίχριστος.³ Βλέπετε 8
ἐαυτούς, ἵνα μὴ ἀπολέσωμεν ἃ εἰργασάμεθα,⁴ ἀλλὰ μισθὸν⁵ πλήρη⁶
ἀπολάβωμεν.⁷ Πᾶς ὁ παραβαίνων⁸ καὶ μὴ μένων ἐν τῇ διδαχῇ⁹ τοῦ χριστοῦ, 9
θεὸν οὐκ ἔχει· ὁ μένων ἐν τῇ διδαχῇ⁹ τοῦ χριστοῦ, οὗτος καὶ τὸν πατέρα καὶ τὸν
υἱὸν ἔχει. Εἴ τις ἔρχεται πρὸς ὑμᾶς, καὶ ταύτην τὴν διδαχὴν⁹ οὐ φέρει, μὴ 10
λαμβάνετε αὐτὸν εἰς οἰκίαν, καὶ χαίρειν αὐτῷ μὴ λέγετε· ὁ γὰρ λέγων αὐτῷ 11
χαίρειν κοινωνεῖ¹⁰ τοῖς ἔργοις αὐτοῦ τοῖς πονηροῖς.

Πολλὰ ἔχων ὑμῖν γράφειν, οὐκ ἐβουλήθην¹¹ διὰ χάρτου¹² καὶ μέλανος·¹³ ἀλλὰ 12
ἐλπίζω¹⁴ ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς, καὶ στόμα πρὸς στόμα λαλῆσαι, ἵνα ἡ χαρὰ ἡμῶν ᾗ
πεπληρωμένη. Ἀσπάζεται σε τὰ τέκνα τῆς ἀδελφῆς¹⁵ σου τῆς ἐκλεκτῆς.¹⁶ Ἀμήν. 13

¹ πλάνος, deceiver, misleading. ² ὁμολογέω, confess, profess. ³ ἀντίχριστος, ου, ὁ, antichrist. ⁴ ἐργάζομαι, work, word. ⁵ μισθός, οὔ, ὁ, wages, reward. ⁶ πλήρης, full. ⁷ ἀπολαμβάνω, receive from, get back. ⁸ παραβαίνω, go aside, transgress. ⁹ διδαχή, ἡς, ἡ, teaching, instruction. ¹⁰ κοινωνέω, have a share of, share. ¹¹ βούλομαι, wish, will. ¹² χάρτης, ου, ὁ, papyrus, sheet of paper. ¹³ μέλαν, ink. ¹⁴ ἐλπίζω, hope, hope for. ¹⁵ ἀδελφή, ἡς, ἡ, sister. ¹⁶ ἐκλεκτός, chosen, elect.